

OVERSÆTTELSER



Koreansk	Dansk
Agwison	Runding mellem tommel- og pegefinger
An	Indadgående
An palmok	Indersiden af underarmen
Ap	Front
Ap koa seogi	Forlæns krydsstand
Ap seogi	Kort stand
Apchook	Fodballe
Ape	Frem
Apooro ka	Gå frem
Arae	Lav sektion
Baesim	Overdommer
Bakat palmok	Ydersiden af underarmen
Bakkat	Udadgående
Bal	Fod
Balbadak	Fodsål
Baldeung	Vrist
Balkeut	Tåspidser
Balmok	Fodled
Balnal	Knivfod
Balnaldeung	Modsat knivfod
Bam Jomeok	Kastanjenæve
Bandae	Samme
Bang-oh	Forsvar
Baro	Modsat
Batangson	Håndrod
Bawi milgi	Skubber en stor sten
Beodeo	Bøje stræk
Beom Sa Nim	8. Dan og opefter
Beom seogi	Tigerstand
Bigim	Uafgjort
Biteureo	Vride
Bo jomeok joonbi seogi	Dækket næve stand
Boosim	Hjørnedommer
Budoka	Kampsportsudøver
Ch'ot madi	Yderste fingerled
Cha Yang Cha	Venstre om
Cha Yang Wu	Front mod hinanden
Cha yang wu	Vend mod træner/makker
Chagi	Spark
Charoka	Gå til siden
Charyot	Indtag retstand
Chigi	Stange/slag i cirkelbevægelse
Chireugi	Stikke
Cho Kyo Nim	Træner under 1. Dan
Choombi	Indtag klarstand
Da bang hyang chagi	Tre eller flere flyvende spark mod forskellige mål
Dan	Mestergrad
Dangyo	Træk
Danjeun	Mellemgulv
Dari	Ben
Deung	Omvendt
Deung joomeok	Håndryggen/overside af knyttet næve
Deung palmok	Forsiden af underarmen
Dirro	Bevæge bagud

Dirro Dorra
Dirro Dorra ka
Dirro ka
Do
Dobog
Dobog gaeneun beob
Dojang
Dolgi
Dollyo
Doo baldangsang chagi
Doobeon
DTaF
Du tchae madi
Dwichook
Dwit
Dwit koa seogi
Dwit koomchi
Dwitmok
Eolgool
Eotgeoreo
ETU
Gam jeom
Gan
Gaseum
Gawi
Gawi sonkeut
Geodeup chagi
Geuman
Gomson
Goolleo chagi
Gubhin sonmok chigi
Gwan ja nori
Gwe
Gwi
Gyop son
Gyopson joonbi seogi
Gyottari seogi
Ha-i
Haktari dolcheogi
Haktari seogi
Hanbon Kireugi
Hanson keut
Hansonnal
Hechyo
Ho
Ho-goo
Ho-hop
Hong
Hooryo chagi
Hosinsul
Hwangso makki
leo chagi
leo sokeo chagi
Il hoe jeon
Ilga chagi
In hoe jeon
In Hu
Inchung
Japko chagi
Jageun dolcheogi

180 graders vending
Vend om og gå
Gå baglæns
Vej/Kunst
Dragt
Måden man lægger sin dobog sammen på
Træningssal
Dreje
Cirkel
To flyvende spark efter hinanden
Dobbelt
Dansk Taekwondo Forbund
Mellemste fingerled
Underside af hæl
Bagud / Baglæns
Støttestand
Bagside af hæl
Nakke
Høj sektion
Kryds
Europæisk Taekwondo Union
Ulovlig angreb til minuspoint
Lever
Bryst
Saks
Sakse fingerstik
To spark med samme ben (samme sparketeknik)
Stop
Bjørneklo/Bjørnehånd
Trampe spark
Opadgående hånddrygsslag mod f.eks. hage)
Tinding
Bjælkesymbol (i koreansk flag)
Øre
Folde hænder
Dækket hånd klarstand
Hjælpestand
Bukser til dobog
Storke hængsel
Tranestand
Et skridts kamp
Enkelt fingerstik
Enkelt knivhånd
Adskille
Forsvare/beskytte
Kampvest
Ånde
Rød
Sving spark
Selvforsvar
Okse blokering
To spark lige efter hinanden (samme sparke med hver sit ben)
To spark lige efter hinanden (forskellige spark med hver sit ben)
Første runde
Samtidigt flyvende dobbeltspark
Anden runde
Strubehoved
Pkt. under næsen
Holde spark
Lille hængsel





Jang danji	Læggen
Jeochyo	Håndryggen nedad
Jeon	Runde
Jeong kangii	Skinnebenet
Jepipoom	Svaleform
Jibge Jomeok	Pincetnæve
Jibge sonkarak	Pegefinger
Jijjigki	Stamp/tramp/pulverisere
Jireugi	Slag fra bælttested
Joo Sim	Kampleder
Joochoom Seogi	Hestestand
JoolChung Choot	Rør
Joomeok	Knyttet hånd
Ju Dan Ja	Danbærer 1.-3. Dan
Ju Kup Ja	9.-1. Kup (ej træner)
Ka un de sonkarak	Langfinger
Kaljebi	Benævnelse for chigi med Agwison mod hals
Kaljeo	Break
Ke so	Fortsæt
Keokki	Brække
Keun dolcheogi	Stort hængsel
Keureo olligi	Trækker opad i blokering
Khungne	Bukke/Hilse
Kihap	Energi koncentration
Ko	Næse
Koobi	Lang stand
Kuk Chea Sabeum Nim	6-7. Dan instruktør
Kukkiwon	Taekwondo hovedkvarter i Korea
Kup	Elevgrad
Kwan Jang Nim	Skolens leder
Kwon	Næve
Kyong go	Ulovlig angreb til advarsel
Kyop pa	Gennembrydning
Kyoregi	Kamp
Kyosa Nim	Instruktør 1.-3. Dan
Makki	Blokering
Me joomeok	Hammernæve/yderside af knyttet hånd
Me palmok	Bagsiden af underarmen
Meonge chigi	Albuestød til siderne
Meonge paegi	Trække åg
Meory	Hoved
Mileo chagi	Skubbe spark
Milgi	Trykke
Mit	Under
Miteruro paegi	Trækker under
Modeum bal chagi	Flyvende spark med samlede fødder
Modeum sonkeut	Samlet fingerstik
Moeun doo sonkeut	Dobbelt fingerstik
Moeun se sonkeut	Trefingerstik
Mok	Hals
Mom	Krop
Mom Umjigigi	Bevægelse af kroppen
Momdolleyo chagi	Baglæns cirkelspark
Momtong	Midtersektion
Moo Do	Kampkunst
Mook nyeom	Koncentration
Mooreup	Knæ
Mu meong ji sonkarak	Ringfinger
Myongchi	Solar plexus
Nag teok	Agwison angreb mod kæbe



Nakeo chagi	Krog spark
Nalgae pyogi	Spredte vinger
Nangsim	Skridtet
Naranhi seogi	Parallel stand
Nareyo	Nedadgående
Noon	Øjne
Nopi	Højt
Oen	Venstre
Ogeum	Knæhasen
Ogeum seogi	Knæhase stand
Oja seogi	T-stand
Okae	Skulder
Ollyo	Opadgående
Opon	Drejjet nedad
Oreun	Højre
Pae	Tabe
Pal	Arm
Palkoop	Albue
Palmok	Underarm
Poom	Handling
Poom	Mestergrad for børn
Poomsee	Sammensatte handlinger
Pyeon sonkeut	Fingerstik
Pyeonhi seogi	Hvile stand
Pyojeok	Plet
Pyon jomeok	Kattenæve
Sabeum Nim	International instruktør
Sabeum Nim Kke Khungne	Hils på instruktøren
Sam hoe jeon	Tredje runde
Sambon Kireugi	Tre skridts kamp
Sang-i	Overdel til dobog
Santeul	Bjerg
Sapo dae	Skridtbeskytter
Set gi sonkarak	Lillefinger
Set tchae madi	Inderste fingerled
Sewo	Håndryggen lodret
Shijak	Start
Sim pan won	Alle dommere
Sim sae	Prøve
Sin	Person/sig selv
Sin jang	Nyre
Sison	Orientering/se efter
Sokeo chagi	To spark med samme ben (2 forskellige sparketeknikker)
Son	Hånd
Sondeung	Håndryggen
Song	Vinde
Sonkeut	Fingerspidserne
Sonmok	Håndled
Sonnal	Knivhånd
Sonnaldeung	Modsat knivhånd
Soseum jireugi	Bam jomeok med begge hænder mod hals
Su Seok Sabeum Nim	Klubbens højest graduerede Sabeum Nim
Suh Rjon seng	Elev
Sul	Teknik
Swaegol	Kraveben
Tae	Fod/spark
Taegeuk	Den store evighed
Taegeuk ki	Koreanske flag
Taekwondo	Fod/spark næve system
Taesam milgi	Skubber et stort bjerg



Teok	Kæbe/hage
Tii	Bælte
Tii maeneun beob	Måden man binder bælte på
Tjong	Blå
Tong milgi joonbi seogi	Skubbe stand
Twieo	Flyvende
Twieo neomeo chagi	Spark over forhindring
Um ji sonkarak	Tommelfinger
Upon	Håndryggen opad
Wi	Over
Wiro paegi	Trækker opad i frigørelse
WTF	World Taekwondo Federation
Wu Yang Wu	Højre om
Yeop	Side
Yeop goori	Siderne på kroppen
Zuu	Slap af

Dansk	Koreansk
180 graders vending	Dirro Dorra
6-7. Dan instruktør	Kuk Chea Sabeum Nim
8. Dan og opefter	Beom Sa Nim
9.-1. Kup (ej træner)	Ju Kup Ja
Adskille	Hechyo
Agwison angreb mod kæbe	Nag teok
Albue	Palkoop
Albuestød til siderne	Meonge chigi
Alle dommere	Sim pan won
Anden runde	In hoe jeon
Arm	Pal
Baglæns cirkelspark	Momdolleyo chagi
Bagside af hæl	Dwit koomchi
Bagsiden af underarmen	Me palmok
Bagud / Baglæns	Dwit
Bam jomeok med begge hænder mod hals	Soseum jireugi
Ben	Dari
Benævnelse for chigi med Agwison mod hals	Kaljebi
Bevæge bagud	Dirro
Bevægelse af kroppen	Mom Umjigigi
Bjerg	Santeul
Bjælkesymbol (i koreansk flag)	Gwe
Bjørneklo/Bjørnehånd	Gomson
Blokering	Makki
Blå	Tjong
Break	Kaljeo
Bryst	Gaseum
Brække	Keokki
Bukke/Hilse	Khungne
Bukser til dobog	Ha-i
Bælte	Tii
Bøje stræk	Beodeo
Cirkel	Dollyo
Danbærer 1.-3. Dan	Ju Dan Ja
Dansk Taekwondo Forbund	DTaF
Den store evighed	Taegeuk
Dobbelt	Doobeon
Dobbelt fingerstik	Moeun doo sonkeut
Dragt	Dobog
Dreje	Dolgi
Drejet nedad	Opon

Dækket hånd klarstand
 Dækket næve stand
 Elev
 Elevgrad
 Energi koncentration
 Enkelt fingerstik
 Enkelt knivhånd
 Et skridts kamp
 Europæisk Taekwondo Union
 Fingerspidserne
 Fingerstik
 Flyvende
 Flyvende spark med samlede fødder
 Fod
 Fod/spark
 Fod/spark næve system
 Fodballe
 Fodled
 Fodsål
 Folde hænder
 Forlæns krydsstand
 Forsiden af underarmen
 Forsvar
 Forsvare/beskytte
 Fortsæt
 Frem
 Front
 Front mod hinanden
 Første runde
 Gennembrydning
 Gå baglæns
 Gå frem
 Gå til siden
 Hals
 Hammernæve/yderside af knyttet hånd
 Handling
 Hestestand
 Hils på instruktøren
 Hjælpestand
 Hjørnedommer
 Holde spark
 Hoved
 Hvile stand
 Høj sektion
 Højre
 Højre om
 Højt
 Hånd
 Håndled
 Håndrod
 Håndryggen
 Håndryggen lodret
 Håndryggen nedad
 Håndryggen opad
 Håndryggen/overside af knyttet næve
 Indadgående
 Indersiden af underarmen
 Inderste fingerled
 Indtag klarstand
 Indtag retstand

Gyopson joonbi seogi
 Bo jomeok joonbi seogi
 Suh Rjon seng
 Kup
 Kihap
 Hanson keut
 Hansonnal
 Hanbon Kireugi
 ETU
 Sonkeut
 Pyeon sonkeut
 Twieo
 Modeum bal chagi
 Bal
 Tae
 Taekwondo
 Apchook
 Balmok
 Balbadak
 Gyop son
 Ap koa seogi
 Deung palmok
 Bang-oh
 Ho
 Ke so
 Ape
 Ap
 Cha Yang Wu
 Il hoe jeon
 Kyop pa
 Dirro ka
 Apooro ka
 Charoka
 Mok
 Me joomeok
 Poom
 Joochoom Seogi
 Sabeum Nim Kke Khungne
 Gyottari seogi
 Boosim
 Japko chagi
 Meory
 Pyeonhi seogi
 Eolgool
 Oreun
 Wu Yang Wu
 Nopi
 Son
 Sonmok
 Batangson
 Sondeung
 Sewo
 Jeochyo
 Upon
 Deung joomeok
 An
 An palmok
 Set tchae madi
 Choombi
 Charyot





Instruktør 1.-3. Dan
International instruktør
Kamp
Kampkunst
Kampleder
Kampsportsudøver
Kampvest
Kastanjenæve
Kattenæve
Klubbens højest graduerede Sabeum Nim
Knivfod
Knivhånd
Knyttet hånd
Knæ
Knæhase stand
Knæhasen
Koncentration
Koreanske flag
Kort stand
Kraveben
Krog spark
Krop
Kryds
Kæbe/hage
Lang stand
Langfinger
Lav sektion
Lever
Lille hængsel
Lillefinger
Læggen
Mellemgulv
Mellemste fingerled
Mestergrad
Mestergrad for børn
Midtersektion
Modsat
Modsat knivfod
Modsat knivhånd
Måden man binder bælte på
Måden man lægger sin dobog sammen på
Nakke
Nedadgående
Nyre
Næse
Næve
Okse blokering
Omvendt
Opadgående
Opadgående håndrygsslag mod f.eks. hage)
Orientering/se efter
Over
Overdel til dobog
Overdommer
Parallel stand
Pegefinger
Person/sig selv
Pincetnæve
Pkt. under næsen
Plet

Kyosa Nim
Sabeum Nim
Kyoregi
Moo Do
Joo Sim
Budoka
Ho-goo
Bam Jomeok
Pyon jomeok
Su Seok Sabeum Nim
Balnal
Sonnal
Joomeok
Mooreup
Ogeum seogi
Ogeum
Mook nyeom
Taegeuk ki
Ap seogi
Swaegol
Nakeo chagi
Mom
Eotgeoreo
Teok
Koobi
Ka un de sonkarak
Arae
Gan
Jageun dolcheogi
Set gi sonkarak
Jang danji
Danjeun
Du tchae madi
Dan
Poom
Momtong
Baro
Balnaldeung
Sonnaldeung
Tii maeneun beob
Dobog gaeneun beob
Dwitmok
Nareyo
Sin jang
Ko
Kwon
Hwangso makki
Deung
Ollyo
Gubhin sonmok chigi
Sison
Wi
Sang-i
Baesim
Naranhi seogi
Jibge sonkarak
Sin
Jibge Jomeok
Inchung
Pyojeok



Prøve	Sim sae
Ringfinger	Mu meong ji sonkarak
Runde	Jeon
Runding mellem tommel- og pegefinger	Agwison
Rød	Hong
Rør	JoolChung Choot
Saks	Gawi
Sakse fingerstik	Gawi sonkeut
Samlet fingerstik	Modeum sonkeut
Samme	Bandae
Sammensatte handlinger	Poomsee
Samtidigt flyvende dobbeltspark	Ilga chagi
Selvforsvar	Hosinsul
Side	Yeop
Siderne på kroppen	Yeop goori
Skinnebenet	Jeong kangii
Skolens leder	Kwan Jang Nim
Skridtbeskytter	Sapo dae
Skridtet	Nangsim
Skubbe spark	Mileo chagi
Skubbe stand	Tong milgi joonbi seogi
Skubber en stor sten	Bawi milgi
Skubber et stort bjerg	Taesang milgi
Skulder	Okae
Slag fra bæltet	Jireugi
Slap af	Zuu
Solar plexus	Myongchi
Spark	Chagi
Spark over forhindring	Twieo neomeo chagi
Spredte vinger	Nalgae pyogi
Stamp/tramp/pulverisere	Jijigki
Stange/slag i cirkelbevægelse	Chigi
Start	Shijak
Stikke	Chireugi
Stop	Geuman
Storke hængsel	Haktari dolcheogi
Stort hængsel	Keun dolcheogi
Strubehoved	In Hu
Støttestand	Dwit koa seogi
Svaleform	Jepipoom
Sving spark	Hooryo chagi
Tabe	Pae
Taekwondo hovedkvarter i Korea	Kukkiwon
Teknik	Sul
Tigerstand	Beom seogi
Tinding	Gwan ja nori
To flyvende spark efter hinanden	Doo baldangsang chagi
To spark lige efter hinanden (forskellige spark med hver sit ben)	leo sokeo chagi
To spark lige efter hinanden (samme spark med hver sit ben)	leo chagi
To spark med samme ben (2 forskellige sparketeknikker)	Sokeo chagi
To spark med samme ben (samme sparketeknik)	Geodeup chagi
Tommelfinger	Um ji sonkarak
Trampe spark	Goolleo chagi
Tranestand	Haktari seogi
Tre eller flere flyvende spark mod forskellige mål	Da bang hyang chagi
Tre skridts kamp	Sambon Kireugi
Tredje runde	Sam hoe jeon
Trefingerstik	Moeun se sonkeut
Trykke	Milgi
Træk	Dangyo



Trække åg	Meonge paegi
Trækker opad i blokering	Keureo olligi
Trækker opad i frigørelse	Wiro paegi
Trækker under	Miteruro paegi
Træner under 1. Dan	Cho Kyo Nim
Træningssal	Dojang
T-stand	Oja seogi
Tåspidser	Balkeut
Uafgjort	Bigim
Udadgående	Bakkat
Ulovlig angreb til advarsel	Kyong go
Ulovlig angreb til minuspoint	Gam jeom
Under	Mit
Underarm	Palmok
Underside af hæl	Dwichook
Vej/Kunst	Do
Vend mod træner/makker	Cha yang wu
Vend om og gå	Dirro Dorra ka
Venstre	Oen
Venstre om	Cha Yang Cha
Vinde	Song
Vride	Biteureo
Vrist	Baldeung
World Taekwondo Federation	WTF
Ydersiden af underarmen	Bakat palmok
Yderste fingerled	Ch´ot madi
Øjne	Noon
Øre	Gwi
Ånde	Ho-hop

Koreanske tal	Danske tal
Hana	En
Dull	To
Set	Tre
Net	Fire
Tasut	Fem
Yausut	Seks
Ilgobe	Syv
Yaodul	Otte
Ahope	Ni
Yol	Ti
Yol hana	Elleve
Yol dull	Tolv
Yol set	Tretten
Yol net	Fjorten
Yol tasut	Femten
Yol yausut	Seksten
Yol ilgobe	Sytten
Yol ahope	Atten
Yol yaodul	Nitten
Seo mol	Tyve
Seo reun	Tredive
Ma heon	Fyrre
Swin	Halvtreds
Ye soon	Tres
Il heun	Halvfjerds
Yeo deun	Firs
Aheon	Halvfems



Baek	Hundrede
Chun	Tusinde
Yol Chun	Titusinde
Baek chun	Hundrede tusinde
Mahn	Million
Il	Første
Ih	Anden
Sam	Tredje
Sah	Fjerde
Oh	Femte
Yook	Sjette
Chil	Syvende
Pal	Ottende
Ku	Niende
Chip	Tiende
Chip il	Elvte
Chip ih	Tolvte
Chip sam	Trettende
Chip sah	Fjortende
Chip oh	Femtende
Chip yook	Sekstende
Chip chil	Syttende
Chip pal	Attende
Chip ku	Nittende
Ih chip	Tyvende

Koreanske dage	Danske dage
Wol yo il	Mandag
Hwa yo il	Tirsdag
Su yo il	Onsdag
Mok yo il	Torsdag
Gum yo il	Fredag
To yo il	Lørdag
Il yo il	Søndag
Il wol	Januar
Ih wol	Februar
Sam wol	Marts
Sah wol	April
Oh wol	Maj
Yook wol	Juni
Chil wol	Juli
Pal wol	August
Gu wol	September
Si wol	Oktober
Sip Il wol	November
Sip ih wol	December
Sae hae	Nytår
